Alignment to World Language Standards of Learning for Virginia Public Schools

Voces® Nuestra historia Level 3 Digital Courseware ~ Unit 1

Nuestra historia Level 3 is an interactive, online curriculum framework with comprehensible-input and proficiency-based materials for novice-level learners. Level 3 will take your middle or high school students from a Novice-High level of proficiency in Spanish to an Intermediate-High level of proficiency and beyond.

This standards-based, AP®-aligned program integrates stories, communicative tasks, and culture in a cohesive, all-in-one, and customizable format accessible to students and teachers from any device. *Nuestra historia* offers digital-blended learning opportunities for Spanish classes on a data-driven, interactive, and easy-to-use platform.

This document illustrates how the first unit in Level 3 aligns to the World Language Standards of Learning for Virginia Public Schools. If you have any questions, call 1-800-848-0256 or email info@vocesdigital.com.

Unidad 1: ¿Qué es el arte?

Interpretive Communication

STANDARD 1: Investigate Intercultural Products, Practices and Perspectives through Interpretive Communication (Interpretive Mode)

- 1.NL Recognize a few typical products and practices related to familiar, everyday life in native and other cultures.
- 1.NM Identify typical products and practices related to familiar, everyday life in native and other cultures to help understand perspectives.
- 1.NH Identify and compare typical products and practices related to familiar, everyday life in native and other cultures to help understand perspectives.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Actividad 2: Escucha y empareja	Listening	I can understand descriptions of artwork.
Historieta 2: Las arpilleras modernas	Actividad 3: Causa y efecto	Reading	I can understand the relationship between cause and effect in a story.
Historieta 2: Las arpilleras modernas	Interpretive Listening: Las arpilleristas	Listening	I can understand the importance of art in history or culture.
Historieta 3: El arte es una mentira	Interpretive Reading: Guernica	Reading	I can read about popular works of art by a famous artist.
Historia larga: Un inolvidable tour del mejor arte	Actividad 1: La mejor descripción	Listening	I can understand a story about the meaning and significance of art.
¡Extra! ¡Extra!	Biografía: José Guadalupe Posada	Reading	I can understand a biography.

¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: La muñeca sin rostro	Listening	I can understand someone talking about a handicraft.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: El arte indígena	Listening	I can understand someone talking about indigenous art.
¡Extra! ¡Extra!	Artículos: El origen de los alebrijes	Reading	I can investigate the origin, meaning, and significance of a handicraft.
Integrated Performance Assessment	Interpretive Reading	Reading	I can read about the meaning and significance of art.

STANDARD 2: Compare Intercultural Behaviors

- 2.NL Recognize a few very simple behaviors in other cultures.
- 2.NM Identify familiar or everyday behaviors in other cultures.
- 2.NH Identify and compare familiar or everyday behaviors in native and other cultures.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 2: Las arpilleras modernas	Actividad 3: Causa y efecto	Reading	I can understand the relationship between cause and effect in a story.
Historieta 2: Las arpilleras modernas	Interpretive Listening: Las arpilleristas	Listening	I can understand the importance of art in history or culture.
Historia larga: Un inolvidable tour del mejor arte	Actividad 1: La mejor descripción	Listening	I can understand a story about the meaning and significance of art.
¡Extra! ¡Extra!	Biografía: José Guadalupe Posada	Reading	I can understand a biography.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: La muñeca sin rostro	Listening	I can understand someone talking about a handicraft.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: El arte indígena	Listening	I can understand someone talking about indigenous art.

STANDARD 3: Comprehend Authentic Texts that are Spoken, Written, or Signed

- 3.NL Understand a few familiar words or phrases in authentic informational texts; authentic fictional texts; and overheard or observed conversations.
- 3.NM Understand very basic information in authentic informational texts; authentic fictional texts; and overheard or observed conversations.
- 3.NH Understand the topic and some isolated facts in authentic informational texts; authentic fictional texts; and overheard or observed conversations.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 2: Las arpilleras modernas	Interpretive Listening: Las arpilleristas	Listening	I can understand the importance of art in history or culture.
Historieta 3: El arte es una mentira	Interpretive Reading: Guernica	Reading	I can read about popular works of art by a famous artist.

¡Extra! ¡Extra!	Biografía: José Guadalupe Posada	Reading	I can understand a biography.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: La muñeca sin rostro	Listening	I can understand someone talking about a handicraft.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: El arte indígena	Listening	I can understand someone talking about indigenous art.
¡Extra! ¡Extra!	Artículos: El origen de los alebrijes	Reading	I can investigate the origin, meaning, and significance of a handicraft.
Integrated Performance Assessment	Interpretive Reading	Reading	I can read about the meaning and significance of art.

Interpersonal Communication

STANDARD 4: Investigate Intercultural Products, Practices and Perspectives (Interpersonal Mode)

- 4.NL Identify a few typical products and practices related to familiar, everyday life in native and other cultures.
- 4.NM Identify typical products and practices related to familiar, everyday life to help understand perspectives of native and other cultures.
- 4.NH Identify products and practices related to everyday life to help understand perspectives of native and other cultures.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Interpersonal Speaking: Invitación a una exposición de arte	Speaking	I can participate in a conversation about a work of art.
Historieta 3: El arte es una mentira	Actividad 5: Habla con Pablo	Speaking	I can participate in a conversation about art.
Integrated Performance Assessment	Interpersonal Speaking	Speaking	I can participate in a conversation about the cultural and historical significance of art.

STANDARD 5: Interact with Culturally Appropriate Language and Behaviors (Interpersonal Mode)

- 5.NL Interact in very familiar situations using practiced language and behaviors and show cultural awareness by recognizing a few culturally inappropriate behaviors.
- 5.NM Interact in very familiar situations using practiced language and behaviors and show cultural awareness by recognizing culturally inappropriate behaviors.
- 5.NH Interact in familiar, everyday situations using practiced language and behaviors and show cultural awareness by recognizing culturally inappropriate behaviors

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Interpersonal Speaking: Invitación a una exposición de arte	Speaking	I can participate in a conversation about a work of art. I can accept and reject invitations in culturally
			appropriate ways.
Historieta 3: El arte es una mentira	Actividad 5: Habla con Pablo	Speaking	I can participate in a conversation about art.

Integrated Performance	Interpersonal Speaking	Speaking	I can participate in a
Assessment			conversation about the cultural
			and historical significance of
			art.

STANDARD 6: Exchange Information and Ideas

- 6.NL Provide basic oral or signed information on very familiar topics.
- 6.NM Request and share simple oral or signed information on familiar or everyday topics.
- 6.NH Request and share oral or signed information on familiar and everyday topics.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Interpersonal Speaking: Invitación a una exposición de arte	Speaking	I can participate in a conversation about a work of art.
Historieta 3: El arte es una mentira	Actividad 5: Habla con Pablo	Speaking	I can participate in a conversation about art.
Integrated Performance Assessment	Interpersonal Speaking	Speaking	I can participate in a conversation about the cultural and historical significance of art.

STANDARD 7: Meet Personal Needs or Address Situations

- 7.NL Express a few basic personal needs in very familiar situations.
- 7.NM Express basic needs in familiar or everyday situations.
- 7.NH Interact with others to meet basic needs in familiar and everyday situations.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Interpersonal Speaking: Invitación a una exposición de arte	Speaking	I can participate in a conversation about a work of art. I can accept and reject invitations in culturally appropriate ways.
Historieta 3: El arte es una mentira	Actividad 5: Habla con Pablo	Speaking	I can participate in a conversation about art.
Integrated Performance Assessment	Interpersonal Speaking	Speaking	I can participate in a conversation about the cultural and historical significance of art.

STANDARD 8: Express, React to and Support Preferences, Opinions, or Viewpoints

- 8.NL Express a few basic preferences or feelings.
- 8.NM Express basic preferences or feelings and react to those of others.
- 8.NH Express, ask about, and react to simple preferences, feelings, or opinions on familiar topics.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Interpersonal Speaking: Invitación a una exposición de arte	Speaking	I can participate in a conversation about a work of art. I can accept and reject invitations in culturally appropriate ways.

Historieta 3: El arte es una mentira	Actividad 5: Habla con Pablo	Speaking	I can participate in a conversation about art.
Integrated Performance Assessment	Interpersonal Speaking	Speaking	I can participate in a conversation about the cultural and historical significance of art.

Presentational Communication

STANDARD 9: Investigate Intercultural Products, Practices and Perspectives (Presentational Mode)

- 9.NL Identify a few typical products and practices related to familiar, everyday life in native and other cultures.
- 9.NM Identify typical products and practices related to familiar, everyday life to help understand perspectives of native and other cultures.
- 9.NH Identify similarities and differences between typical products and practices related to everyday life to help understand perspectives of native and other cultures.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Presentational Writing: <i>Crítico</i> de arte	Writing	I can form and express opinions about art.
Historieta 2: Las arpilleras modernas	Presentational Speaking: Arpilleras de Chile	Speaking	I can recognize symbols in art that define a nation and reflect culture.
Historieta 3: El arte es una mentira	Actividad 3: Cuéntame la historia	Speaking	I can retell a story about a famous artist.
Historia larga: Un inolvidable tour del mejor arte	Actividad 4: Cuéntame la historia	Writing	I can write a story about the meaning and significance of art.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: ¿Y tú? ¿Qué nos cuentas?	Speaking	I can talk about icons in my own community.
¡Extra! ¡Extra!	PechaKucha: Arte callejero	Speaking	Street art in Bogotá, Colombia
Integrated Performance Assessment	Presentational Writing	Writing	I can write my point of view about the cultural and historical significance of art.

STANDARD 10: Communicate with Culturally Appropriate Language and Behaviors (Presentational Mode)

- 10.NL Present in very familiar intercultural situations using memorized or practiced language and behaviors.
- 10.NM Present in very familiar intercultural situations using practiced or learned language and behaviors.
- 10.NH Present in very familiar situations using appropriate learned behaviors to show basic cultural awareness.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Actividad 5: Un final alternativo	Writing	I can write a new ending to the story.
Historieta 1: Una	Presentational Writing: Crítico	Writing	I can form and express opinions
experiencia inolvidable	de arte		about art.

Historieta 2: Las arpilleras modernas	Presentational Speaking: Arpilleras de Chile	Speaking	I can recognize symbols in art that define a nation and reflect culture.
Historieta 3: El arte es una mentira	Actividad 3: Cuéntame la historia	Speaking	I can retell a story about a famous artist.
Historia larga: Un inolvidable tour del mejor arte	Actividad 4: Cuéntame la historia	Writing	I can write a story about the meaning and significance of art.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: ¿Y tú? ¿Qué nos cuentas?	Speaking	I can talk about icons in my own community.
Revisión y evaluación	Cuéntanos una historia original	Speaking	I can tell an original story.
Revisión y evaluación	¡Mi historia original!	Writing	I can write an original story.
Integrated Performance Assessment	Presentational Writing	Writing	I can write my point of view about the cultural and historical significance of art.

STANDARD 11: Inform, Describe, Explain, or Provide Instructions

- 11.NL Name very familiar people, places, and objects.
- 11.NM Give simple information about very familiar topics.
- 11.NH Give simple descriptions of familiar and everyday topics.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Actividad 5: Un final alternativo	Writing	I can write a new ending to the story.
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Presentational Writing: Crítico de arte	Writing	I can form and express opinions about art.
Historieta 2: Las arpilleras modernas	Presentational Speaking: Arpilleras de Chile	Speaking	I can recognize symbols in art that define a nation and reflect culture.
Historieta 3: El arte es una mentira	Actividad 3: Cuéntame la historia	Speaking	I can retell a story about a famous artist.
Historia larga: Un inolvidable tour del mejor arte	Actividad 4: Cuéntame la historia	Writing	I can write a story about the meaning and significance of art.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: ¿Y tú? ¿Qué nos cuentas?	Speaking	I can talk about icons in my own community.
Revisión y evaluación	Cuéntanos una historia original	Speaking	I can tell an original story.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: ¿Y tú? ¿Qué nos cuentas?	Speaking	I can investigate products and perspectives in my own and other communities.
¡Extra! ¡Extra!	PechaKucha: Arte callejero	Speaking	Street art in Bogotá, Colombia

Revisión y evaluación	¡Mi historia original!	Writing	I can write an original story.
Integrated Performance Assessment	Presentational Writing	Writing	I can write my point of view about the cultural and historical significance of art.

STANDARD 12: Narrate About Life, Events, or Experiences

- 12.NL Provide very basic details about self.
- 12.NM Provide simple details about self, interests, and activities.
- 12.NH Provide details about personal life, interests, and activities.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Actividad 5: Un final alternativo	Writing	I can write a new ending to the story.
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Presentational Writing: Crítico de arte	Writing	I can form and express opinions about art.
Historieta 2: Las arpilleras modernas	Presentational Speaking: Arpilleras de Chile	Speaking	I can recognize symbols in art that define a nation and reflect culture.
Historieta 3: El arte es una mentira	Actividad 3: Cuéntame la historia	Speaking	I can retell a story about a famous artist.
Historia larga: Un inolvidable tour del mejor arte	Actividad 4: Cuéntame la historia	Writing	I can write a story about the meaning and significance of art.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: ¿Y tú? ¿Qué nos cuentas?	Speaking	I can talk about icons in my own community.
Revisión y evaluación	Cuéntanos una historia original	Speaking	I can tell an original story.
Revisión y evaluación	¡Mi historia original!	Writing	I can write an original story.
Integrated Performance Assessment	Presentational Writing	Writing	I can write my point of view about the cultural and historical significance of art.

STANDARD 13: Support Preferences, Opinions, or Viewpoints

- 13.NL Express likes and dislikes about very familiar topics from native and other cultures.
- 13.NM Express likes and dislikes about familiar topics from native and other cultures.
- 13.NH Express preferences on familiar and everyday topics or topics of interest from native and other cultures.

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Presentational Writing: <i>Crítico</i> de arte	Writing	I can form and express opinions about art.
Historieta 2: Las arpilleras modernas	Presentational Speaking: Arpilleras de Chile	Speaking	I can recognize symbols in art that define a nation and reflect culture.

¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: ¿Y tú? ¿Qué nos cuentas?	Speaking	I can talk about icons in my own community.
Integrated Performance Assessment	Presentational Writing	Writing	I can write my point of view about the cultural and historical significance of art.

COMMUNICATIVE LITERACY

STANDARD 14: Develop Interpretive Literacy

- 14.1 Infer Meaning and Nuances of Texts
- 14.2 Recognize and Use Organizational Features of Texts
- 14.3 Apply Self-Questioning Skills
- 14.4 Make Text Connections
- 14.5 Select, Use and Cite Resources

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Actividad 2: Escucha y empareja	Listening	I can understand descriptions of artwork.
Historieta 2: Las arpilleras modernas	Actividad 3: Causa y efecto	Reading	I can understand the relationship between cause and effect in a story.
Historieta 2: Las arpilleras modernas	Interpretive Listening: Las arpilleristas	Listening	I can understand the importance of art in history or culture.
Historia larga: Un inolvidable tour del mejor arte	Actividad 1: La mejor descripción	Listening	I can understand a story about the meaning and significance of art.
¡Extra! ¡Extra!	Biografía: José Guadalupe Posada	Reading	I can understand a biography.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: La muñeca sin rostro	Listening	I can understand someone talking about a handicraft.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: El arte indígena	Listening	I can understand someone talking about indigenous art.
Integrated Performance Assessment	Interpretive Reading	Reading	I can read about the meaning and significance of art.

STANDARD 15: Develop Interpersonal Literacy

- 15.1 Communicate, React, and Show Interest
- 15.2 Continue and Extend Conversations
- 15.3 Increase Comprehensibility and Clarity of Expression
- 15.4 Infer Meaning of Unfamiliar Language
- 15.5 Select, Use and Cite Resources

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Interpersonal Speaking: Invitación a una exposición de	Speaking	I can participate in a conversation about a work of
	arte		art.

Historieta 3: El arte es una	Actividad 5: Habla con Pablo	Speaking	I can participate in a
mentira			conversation about art.
Integrated Performance Assessment	Interpersonal Speaking	Speaking	I can participate in a conversation about the cultural and historical significance of art.

STANDARD 16: Develop Presentational Literacy

- 16.1 Choose Relevant, Authentic Content and Concepts
- 16.2 Organize Information
- 16.3 Increase Comprehensibility and Clarity of Expression
- 16.4 Maintain and Increase Audience Interest
- 16.5 Select, Use and Cite Resources

Section	Title	Mode	Can-Do/Description
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Actividad 5: Un final alternativo	Writing	I can write a new ending to the story.
Historieta 1: Una experiencia inolvidable	Presentational Writing: Crítico de arte	Writing	I can form and express opinions about art.
Historieta 2: Las arpilleras modernas	Presentational Speaking: Arpilleras de Chile	Speaking	I can recognize symbols in art that define a nation and reflect culture.
Historieta 3: El arte es una mentira	Actividad 3: Cuéntame la historia	Speaking	I can retell a story about a famous artist.
Historia larga: Un inolvidable tour del mejor arte	Actividad 4: Cuéntame la historia	Writing	I can write a story about the meaning and significance of art.
¡Extra! ¡Extra!	Entrevistas: ¿Y tú? ¿Qué nos cuentas?	Speaking	I can talk about icons in my own community.
Revisión y evaluación	Cuéntanos una historia original	Speaking	I can tell an original story.
Revisión y evaluación	¡Mi historia original!	Writing	I can write an original story.
Integrated Performance Assessment	Presentational Writing	Writing	I can write my point of view about the cultural and historical significance of art.

For more information about this or any other title, go to VocesDigital.com or call 1-800-848-0256.

